

Zeitschrift: Schweizer Spiegel
Herausgeber: Guggenbühl und Huber
Band: 7 (1931-1932)
Heft: 12

Artikel: Es gibt nichts Neues unter der Sonne : Krisenerscheinungen vor hundert Jahren
Autor: Weiss, L.
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-1065319>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 10.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

ES
GIBT
NICHTS

N
E
U
E
S

UNTER
DER
SONNE



Krisenerscheinungen vor hundert Jahren

Von Dr. L. Weisz

Mit einer Illustration von Gregor Rabinovitch

Jede Generation neigt dazu, ihre Leistungen und Schwierigkeiten zu überschätzen, als «noch nie dagewesen» hinzustellen. So hört man auch jetzt immer wieder, eine ähnlich schwere wirtschaftliche Not, wie wir sie erleben, habe noch kein Geschlecht zu tragen gehabt. Das ist stark übertrieben, denn möge auch die Wirtschaftsgeschichte wenige

Fälle kennen, in welchen der ganze Produktionsapparat der Welt in Mitleidenenschaft gezogen und auf Halbration gesetzt wurde, so fehlt es dennoch nicht an traurigen Analogien, die uns manches lehren können.

Zu den allerschwersten Krisen, die die Welt je heimgesucht hatten, und unter welchen die Schweiz besonders stark zu

leiden hatte, gehört die grosse Not nach den Napoleonschen Kriegen. Wie in unsern Tagen, hat auch damals ein langer Krieg viele Völker völlig ausgepumpt und den Produktionsapparat der Welt weit über das Mass eines normalen Verbrauches hinaus vergrössert, wo doch der Konsum, nach dem Kriege, zufolge allgemeiner Verarmung, sogar unternormal geworden ist. Die Folge war eine bis dorthin unbekannt gewesene Arbeitslosigkeit der grossen Massen, deren Not durch Fehlernten mehrerer hintereinander folgender Jahre ins Grauenhafte gesteigert wurde. Baumrinde, Stroh und Kleie wurden zu Brot verbacken, Gras und Heu gekocht und gegessen. Im Toggenburg, wo das Elend am höchsten war, wurden die vor Hunger Verstorbenen schichtweise begraben, weil man nicht Särge genug hatte.

Eine Arbeitslosenunterstützung kannte man noch nicht, und die private Armenpflege vermochte der Not nicht zu steuern. Da begann man, sich auf die Grundlagen unseres Wirtschaftslebens zu besinnen, und bald erscholl der Ruf: Zurück zur Landwirtschaft, zur Selbstversorgung! Insbesondere die Jugend sollte in erhöhtem Masse für den Landbau vorbereitet werden. Überall im Land entstanden landwirtschaftliche Schulen, denen grosse Höfe zur praktischen Arbeit angeschlossen wurden. Es wurde so eine Berufsumschichtung der Bevölkerung in der Zukunft vorbereitet. Doch damit war die Not der Erwachsenen nicht behoben. Für sie bestand keine Aussicht mehr, in der heimischen Landwirtschaft oder Industrie



Raucher!

Bedient Euch dieser neuen Methode, um Eure Zähne frei von Film zu erhalten!

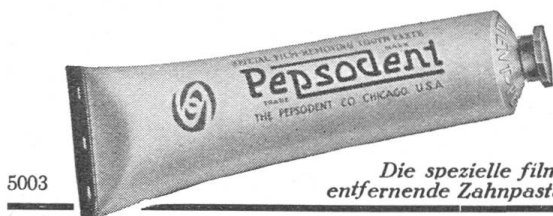
Von Tabak herrührende Flecken werden durch den auf den Zähnen befindlichen Film absorbiert. Nach Entfernung des Films werden die Zähne wieder blendend weiss.

Der Rauch verursacht keine Flecken auf den Zähnen, sondern auf dem Film, der dieselben bedeckt. Um diese Flecken erfolgreich zu beseitigen, müssen Sie den Film entfernen.

Das ist nicht leicht, denn er klebt ausserordentlich zäh an dem Zahnschmelz und trotz gewöhnlichen Zahnreinigungsmethoden. Film enthält die Bakterien, welche Zahnverfall verursachen. Um diesen hartnäckigen Belag schonend und gründlich zu entfernen, hat man die Pepsodent Zahnpasta geschaffen.

Trotzdem Pepsodent schonend und harmlos wirkt, beseitigt es den Film bedeutend gründlicher als irgendeine andere Zahnpasta. Tausende von Menschen, welche die Verfärbung ihrer Zähne als unvermeidlich betrachtet haben, haben Pepsodent verwendet und beobachtet, wie ihre Zähne ihren natürlichen, blendenden Glanz zurückgewonnen haben. Wenn Sie daher schöne, gesunde und leuchtend weisse Zähne wünschen — dann verlassen Sie sich auf Pepsodent.

Verlangen Sie zur Probe eine 10-Tage-Gratis-Mustertube von O. Brassart Pharmaceutica A. G., Zürich, Stampfenbachstrasse 75.



5003

Die spezielle film-entfernende Zahnpasta.



*Vorzüglich bewährte
klanghart-gelatinierete*

**SCHREIB-
MASCHINEN
PAPIERE**

*mit Typen schonender
milder Oberfläche*

LANDQUART
Extra Strong

WASSERZEICHENBILDER

SCHWEIZER-FABRIKAT

Grisson Mills

ESPERANTO
DURCHSCHLAG-PAPIER

Die Redaktion des «Schweizer-Spiegel» bittet, bei unverlangt eingesandten Manuskripten, Anfragen usw., Rückporto beizulegen. Die Blätter sind nur auf einer Seite zu beschreiben.

je wieder unterzukommen, und diese Hoffnungslosigkeit rüttelte sie auf. Sie zogen mit ihren Kindern in die weite Welt, um unbesiedelte Landstriche zu bevölkern und der Natur mit eigener Hand das tägliche Brot abzurufen. Damals sind die grossen Schweizerkolonien in Osteuropa, Nord- und Südamerika entstanden, volkreiche Siedelungen, deren grösster Teil noch besteht und blüht, deren Bewohner aber keine Ahnung mehr haben, mit wieviel Mühe, Tränen, Blut und Leben ihr Wohlstand erkämpft, erduldet, erarbeitet und bezahlt wurde. Jede jener Kolonien hat eine erschütternde, lehrreiche Leidensgeschichte; aus ihnen seien zwei typische hier herausgegriffen.

I.

Die Heiligen der letzten Tage

Inmitten aller Not tauchte wieder einmal die Idee des Tausendjährigen Reiches auf. Weit hörbar und von vielen begeistert vernommen, verkündete Heinrich Siegfried in Zofingen: «Bald wird Jesus Christus kommen über alle Reiche der Welt.» Ihm folgten Johann Moser in Herzogenbuchsee, Theophil Dutoit und Daniel Petillet in Lausanne. Sie alle wussten, dass in kurzem eine neue Zeit einbrechen werde, nur darüber herrschte unter ihnen Meinungsverschiedenheit, ob Napoleon Gottes Sohn oder der Antichrist sei. Aber alle waren einig in der Herrnhuter-Ueberzeugung: «Es sind die allerletzten Zeiten, und nach diesen Katastrophen kommt Christus vom Himmel herab und richtet sein Herrlichkeitsreich auf Erden auf.»

Die Entscheidung über die strittige Frage brachte die «Frau von Norden», die Baroin Krüden er, eine baltische Aristokratin mit sehr bewegter Vergangenheit, die von ihrem Schuhmacher, einem ausgewanderten Schaffhauser Pietisten, bekehrt und aufgefordert wurde, anstatt der Sünde Gott zu dienen. Sie kam nach Süddeutschland und gründete in Schluchtern, mit Hilfe des Balthasar Wepfer von Diessenhofen, eine heilige Stätte, um von dort aus die Welt

auf die grosse Wandlung vorzubereiten. Sie verkündete: Napoleon sei der Antichrist, und der Zar Alexander der Auserwählte Gottes, der Vorläufer des demnächst erscheinenden Herrn; auf ihn beziehe sich bei Jesaja (46, 11) das Wort: «Ich rufe einen Adler vom Aufgang und einen Mann, der meinen Anschlag tue, aus fernem Lande.»

In Russland sei daher der Ort für die Sammlung der Heiligen der letzten Tage zur Vorbereitung auf das Reich Gottes. Dorthin wollte sie, die sich als das Sonnenweib (Offenbarung 12, 1) berufen fühlte, die wahren Christen an einen sichern Bergungs-ort zu bringen, ihre Gemeinde bringen, um ihr die Drangsale der letzten Zeit zu ersparen. Dort wollte sie «den Menschen wieder gebären», denn sie wusste und verkündete es von Stadt zu Stadt ziehend mit felsenfester Überzeugung: Auf dem Berg Ararat werde sich das himmlische Jerusalem herniederlassen, dort werde die neue Arche Noah erscheinen, um der gereinigten Kirche Zufluchtstätte zu bieten! Und die Masse glaubte dem Sonnenweib. Eine abermalige Rettung der Auserwählten auf jenen bei der ersten Sintflut erprobten Bergen schien ihr gegeben. «Fliehet auf die Berge!»

Der Befehl war klar, und Tausende und aber Tausende hungernde, an der Welt verzweifelnde Menschen meldeten sich bei der Baronin, um mit ihr ins Kaukasusgebiet zu ziehen.

Der Zar, dem die Krüdener ihre Ideen zu suggerieren verstand, bot willig die Hand, den «Heiligen» sofort Land anzuweisen; doch seine Minister hatten es schon weniger eilig. Sie betrieben mit grossem Ernste die Kolonisation der östlichen Reichsteile, und nach den schlechten Erfahrungen, die die Regierung, im 18. Jahrhundert, mit hergelaufenem Volke machte, wollte sie in der Zukunft für die wertvollen Privilegien, die sie den Einwanderern gab (freie Religionsübung, Steuer- und Dienstfreiheit 30 Jahre hindurch, zinsloses Darlehen für Häuserbau und Wirtschaftseinrichtung, Selbstverwaltung usw.) wirklich tüchtige und keinesfalls mittellose Menschen, die «in ländlichen Beschäftigungen und Handwerken als Beispiel dienen können», ins Land bekommen. Sie schrieb daher auch den «Heiligen» den Nachweis guten Lebenswandels und eines Bargeldvorrates von mindestens 300 Gulden pro Familie vor.



Geistesheroen ... und Kaffee

Immanuel Kant hatte eine solche Vorliebe für das Aroma des Kaffees, dass es ihn die grösste Überwindung kostete, seinem Grundsatz treu zu bleiben und keinen Kaffee zu trinken. Kant hielt das Öl des Kaffees für schädlich und mied ihn daher gänzlich.

Damals kannte man noch nicht die Ursache der für viele schädlichen Wirkungen des Kaffees. Das Coffein wurde 1830 entdeckt, und erst 77 Jahre später gelang die Erfindung des coffeinfreien Kaffee Hag.

Nach den schlechten Erfahrungen, die Kant mit Kaffee machte, lässt es sich er-messen, mit welchem Enthusiasmus er coffeinfreien Kaffee Hag getrunken hätte, der sich durch höchste Qualität und absolute Unschädlichkeit auszeichnet.

Aber Kaffee Hag, der einer Edelrose ohne Dornen gleicht, muss es sein. Kaffee Hag war, ist und bleibt der erste coffeinfreie Bohnenkaffee der Schweiz. Nur Kaffee Hag kann sich auf eine praktische und wissenschaftliche Erprobung stützen, wie sie umfassender wohl überhaupt nicht denkbar ist.

Sicherheit durch Bewährung zuerst, dann wirklich erste Qualität. Diese Forderung müssen Sie an einen coffeinfreien Kaffee stellen. Restlos löst sie ein der unübertreffliche

K A F F E E H A G



Diese junge hübsche Dame freut sich darüber, dass der elegante Bembergstrumpf so gut zu ihrem Ballkleid passt.

Achten Sie beim Einkauf von Strümpfen auf die Marke „Bemberg Suisse“. Dieses Zeichen bürgt Ihnen für einen hochwertigen, in der Schweiz hergestellten Bembergstrumpf.

Das war allerdings nicht sehr biblisch und sperrte 127 Schweizer Familien den Weg zu dem Orte, wo man nach so langer Hungersnot hoffte, « mit dem Herrn vereint und in seiner Gemeinschaft die Herrschaft über die Welt auszuüben und an den Gütern der ewigen Seligkeit teilzunehmen ». All ihre verzweifelte Anstrengung, all ihr Flehen war vergebens. Sie erhielten keine Pässe, und nicht einmal die Krüdener vermochte ihnen solche zu verschaffen. Zweihundert Schweizer Familien entsprachen jedoch den Bedingungen, und diese zogen

*Hebt eure Häupter auf,
Gewiss, der Herr ist nah,
Beschleunigt euren Lauf,
Die Neugeburt ist da*

singend nach dem Osten.

In Ulm war der Sammelplatz der Auswanderer. Über 9000 Württemberger harrten dort der Abfahrt. Ihnen schlossen sich die « Heiligen » aus der Schweiz und aus Baden an. Man sandte Abordnungen nach Wien und Odessa voraus, um für die Unterbringung der Masse Vorkehrungen zu treffen. Von Ende Mai bis Ende August 1817 ging es dann in vollgepfropften Donauschiffen, mit fliegenden Fahnen und unter Psalmengesang dem Tausendjährigen Reich entgegen. In Wien wurde ihnen geraten, den Landweg über Galizien einzuschlagen, doch das war unbequem, und sie beschloßen, weiter den Wasserweg zu benützen, um so ans Schwarze Meer zu gelangen. Diese Wahl trug keinen Segen, denn in Ungarn « verstand schon der Teufel, Unkraut zwischen den Weizen zu säen ».

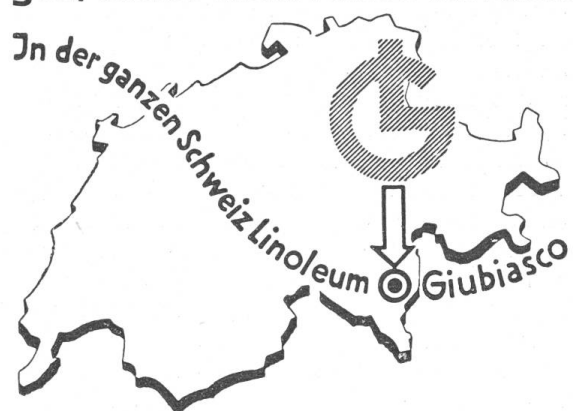
Die Versprechungen der Krüdener und ihrer Mitpropheten wollten nicht in Erfüllung gehen. Sie verhiessen: « Weder Hunger noch Durst wird die Heiligen plagen... die Sonne wird des Tages nicht stechen, hohe Berge werden durch Erdbeben erniedrigt und krumme Strassen gerade gemacht werden. Die Fürsten und Vornehmen werden die Kinder pflegen; überall werden Rosse, Postpferde, Wagen, Kutschen, Karossen, Sänften, Maultiere und Kamele, welche Sänften tragen, worin Schwangere, Kindbetterinnen mit ihren Säuglingen aufs Kommode sitzen und liegen können, auch Postkamele für Alte, Graue, Blinde und Lahme in Menge paratstehen; ja, die Vornehmsten der Länder, wodurch die Reise

geht, werden sich eine Ehre daraus machen, ihre Pferde und Kutschen für das Volk Gottes herzugeben und es von einem Ort zum andern führen zu lassen.»

Von all dem war aber gar nichts zu spüren. Die «Heiligen» wurden in der grossen Hitze krank, mussten Lebensmittel für teures Geld kaufen und blieben in Schiffe gepfercht, über die ein Augenzeuge entsetzt berichtete: «Den Zustand dieser Menschen auf den engen, unbequemen Zillen schildert keine Feder. Alle Räume voll Männer, Weiber und Kinder; Gesunde und Kranke, Wöchnerinnen, Neugeborene und Sterbende; auch Tote lagen durcheinander. Eine verpestete Luft war überall, selbst in der Nähe der Schiffe, und Fluchen, Beten, Weinen und Lachen zerfleischte das Ohr.»

Ein Teil der Anführer versagte elendiglich; sie gingen mit dem ihnen anvertrauten Gelde durch; andere behandelten die «Heiligen» wie Tiere. Es entstanden böse Streitigkeiten, und eine Reihe von Unzufriedenen, darunter auch mehrere Schweizer Familien, waren froh, die Reise abbrechen zu können, als ihnen ungarische und rumänische Gutsbesitzer Unterkommen anboten. Doch die Hauptmasse liess sich weder durch dieses Werk des Bösen, noch durch das unsittliche Treiben vieler Reisegenossen beirren. In fürchterlicher Sommerhitze fuhren sie, vom Sumpffieber gequält, weiter und kamen völlig erschöpft in Ismail an. Dort hatten sie 50 Tage Quarantäne durchzumachen, eine Belastungsprobe, der die Auswanderer nicht mehr standhielten. Sie verwilderten sichtlich vollständig, und die Teuerung, die das Erscheinen solcher Massen hervorrufen musste, brachte sie um ihre letzten Habseligkeiten. Bald traten auch Epidemien auf; über ein Drittel der «Zioniten» stieg ins Grab. Von Ismail ging es endlich in das Winterquartier, nach Odessa. Dort machte die russische Regierung grosse Anstrengungen, die Einwanderer von dem Zuge nach dem Berge Ararat abzuhalten und sie zur Ansiedlung in Bessarabien, ferner in den Gouvernements Cherson und Taurien zu bewegen. Müde der Plackereien, folgten Hunderte von Familien dem Vorschlag; aber der «Kern» blieb unentwegt und zog im Mai 1818 nach Tiflis. Im September zogen die ersten 500 dort ein. An der Spitze des Zuges flatterte eine Fahne mit der Aufschrift: «Hier kommt die Herde der Gläubigen.»

Wenn jedermann sich zur Pflicht macht, den erprobten einheimischen Bodenbelag zu bevorzugen, bleibt mehr Arbeit im Land



Linoleum ist dauerhaft, schön in den Farben und in günstigen Preislagen erhältlich. Jedes Fachgeschäft führt die Kollektion der
Linoleum AG. Giubiasco
Verkaufszentrale Zürich



Und nun wurden unter unsäglichen Mühen und Plagen, von Krankheiten, Räubern und wilden Tatarenhorden gepeinigt, die «christlichen Kolonien» errichtet, die unter der Leitung der «zwölf Apostel» standen und alle Vorbereitungen trafen, die auf 1836 angesetzte Weltkatastrophe würdig zu empfangen, «um dann, wenn die Stunde schlägt, in das von hier nicht weit entfernte gelobte Land hinzueilen und sich mit Christo, dem Herrn und Heiland, zur ewigen Seligkeit zu vereinigen». Als dann aber 1836 das Weltende ausblieb, waren die Schweizer die ersten, die der Schwärmerei absagten und aus aller Kraft angingen, aus ihren Dörfern Musterkolonien zu machen. Der Rausch war vorbei, und nun hiess es, sich dort zu behaupten und ihre Pflichten dort zu erfüllen, wohin ihre Not sie getrieben hatte. Sie schufen die blühendsten Niederlassungen des Landes.

II.

Steine statt Brot

Im Gegensatz zu den Kaukasus-Pilgern zogen die meisten Arbeitslosen jener Zeit, ohne religiöse Begeisterung, einzig und

allein dem Brote nach, über das grosse Wasser, nach Amerika. Einzeln und in Gruppen, unorganisiert, unberatener, ohne irgendwelchen obrigkeitlichen Schutz und Beistand, ohne namhafte Mittel, der Raubgier skrupelloser Menschen wehrlos preisgegeben. Viele verkauften sich förmlich als Sklaven, um die Überfahrtskosten in jahrelanger Arbeit abzuverdienen, noch mehrere kamen frei, aber fast mittellos, in den amerikanischen Häfen, des Landes und seiner Sprache unkundig, an und gingen dort massenhaft zugrunde. Die Berichte, die über das grausame Schicksal dieser Armen Haarsträubendes meldeten, drangen nur langsam in die Ratstuben. Die Obrigkeiten glaubten lang, ihre Pflicht durch Warnungen vor Auswanderung erfüllt zu haben; doch als die Klagen sich häuften und die Emigration immer grössere Maßstäbe annahm, da regte sich endlich auch das Gewissen. Es waren doch Landeskinder, Brüder, die drüben darben und verhungerten.

Ein günstiges Angebot der portugiesischen Regierung, die sich an die Eidgenossenschaft gewandt hatte, um für die brasilianischen Krondomänen Plantagenarbeiter zu werben, veranlasste Bern und Frei-



N259

Nivea-Creme wirkt angenehm kühlend; an trüben Tagen schützt Nivea-Öl vor zu starker Abkühlung, so daß Sie auch dann licht- und luftbaden können

Sonnengebräunt

und gesund wird Ihr Aussehen, wenn Sie sich an hellen oder trüben Tagen kräftig mit

NIVEA-CREME NIVEA-ÖL (Hautfunktions- u. Massage-Öl)

einreiben. Beide enthalten – als einzige Hautpflegemittel der ganzen Welt – das hautverwandte Euzerit. Darum sind sie gewissermaßen naturgegeben und können nicht durch „Wundercremes“ oder „Nachahmungen“ ersetzt werden, die Ihnen als „ebensogut“ empfohlen werden sollten.

Nivea-Creme und Nivea-Öl vermindern die Gefahr schmerzhaften Sonnenbrandes. Auf keinen Fall aber dürfen Sie mit *nassem* Körper sonnenbaden, und Sie müssen sich stets *vorher* einreiben.



Nivea-Creme: Fr. 0.50 bis Fr. 2.40

Nivea-Öl: Fr. 1.75 und Fr. 2.75

Hersteller: PILOT A.-G., BASEL

Nur **NIVEA** - Creme und - Öl enthalten das hautpflegende Euzerit

burg, die Auswanderung obrigkeitlich zu organisieren und allen Unbemittelten nur nach Brasilien Pässe auszustellen, die bei einer Emigrationskommission deponiert wurden. In kurzer Zeit lagen 2000 solcher Pässe bei ihr, und nun sollte diese Menge in Ordnung abgeschoben werden. Bis Rotterdam hatten die Auswanderer die Transport- und Verpflegungskosten, die die Kommission billig bemessen hatte, zu tragen. Die Meerfahrt ging auf Kosten des Königs von Portugal. Die Sammelplätze waren Steffis und Basel, wo sich unerwarteterweise auch eine Masse Aargauer, Solothurner, Unterwaldner, Bündner und Schwyzer einfanden und sich den Bernern und Freiburgern anschlossen. Am besten ausgerüstet waren die Angehörigen dieser beiden Kantone, haben doch die Gnädigen Herren ihnen die Mitnahme von «Zwilchkleidern, starken Schuhen, Bettdecken, Leinenzeug, Kochhöfen, Essbesteck, Lampen, Kerzenstöcken, Lichtputze, Schaufeln, Karst, Hacken, Schleifstein, Küchengerät, Gewehr, Säbel, Regenschirm, Sicheln, Handsägen, Hammer, Spaltsägen, Kabis-hobel, Hecheln, Giesskannen, Schreiner- und Gärtnerwerkzeug, Samen usw.» vorgeschrieben und wo es daran fehlte, selbst ergänzt.

In jedem Oberamt wurde ein Anführer bestellt, der das Inventar zu kontrollieren hatte.

Freiburg rief die Auswanderer auf den 2. Juli 1819 nach Steffis ein. Am 3. Juli, morgens 6 Uhr, wurde von ihnen, nach einem vom Bischof zelebrierten Gottesdienst, dem eine grosse Menschenmenge beiwohnte, feierlich Abschied genommen. Alle erhielten ein kleines Säckchen Heimat-erde, und einer der Anführer sprach kniend die Worte:

*An deinen Grenzen füllen wir
Mit Erde unsre Hand,
Und küssen sie, dies sei der Dank,
Für deine Pflege, Speis und Trank,
Du teures Vaterland.*

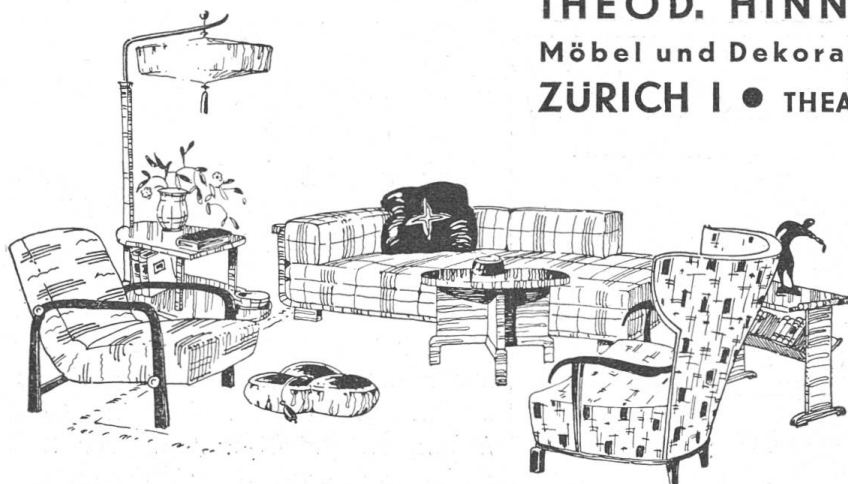
Nach dem Segen des Bischofs fuhren die Schiffe unter Kanonendonner ab. Die letzten Worte des Auswanderungskommissärs lauteten:

*Lebt wohl, ihr Freunde! Seh'n wir uns
Heut, ach, zum letztenmal,
So denkt nicht an die kurze Zeit,
Denn Freundschaft währt in Ewigkeit,
Und Gott ist überall!*

Die Überfahrt erfolgte auf geräumigen portugiesischen Schiffen und bei guter Ver-

In das moderne Heim die moderne Einrichtung

THEOD. HINNEN A.-G.
Möbel und Dekoration
ZÜRICH I • THEATERSTRASSE 1





Wohin zur Erholung
von Überarbeitung, Schlaflosigkeit,
Stoffwechsel- und Herzstörungen? Ins
neuezeitlichst eingerichtete Kurhaus bei Zürich:

Sonnenbühne

über Affoltern a. A. Pensionspreis von Fr. 12.-
an. Diät- und Rohkostkuren ohne Zuschlag.
Dr. med. Paul Hoppeler, Dr. med. M. Schiwoff

Das einzigartige, allen äussern Wechsel-
fällen standhaltende Glücksempfinden, das
durch praktische Verwertung der Bücher
von Bô Yin Râ, und allein durch sie er-
reichbar ist, kann nur durch Selbsterfah-
rung erlebt, nicht beschrieben werden.
Wir verweisen nachdrücklich auf sein
neuestes Werk „Der Weg meiner Schü-
ler“. Es ist in jeder guten Buchhandlung
erhältlich. Ladenpreis: Fr. 7.50. Kober-
sche Verlagsbuchhandlung (gegr. 1816)
Basel-Leipzig.

HABANA-EXTRA

Mild
Extra fein



Preis
Fr. 1.50

EDUARD EICHENBERGER SOHNE BEINWILSEE

pflegung; trotzdem starben auf der Reise
eine Menge Kinder. In Brasilien wurden sie
freundlich aufgenommen und auf das Kron-
land Morro-Queimado geführt, das sie von
nun an zu bebauen und «Neu-Fryburg»
getauft hatten.

Nach so vielverheissenden Anfängen blie-
ben auch dieser Kolonie Enttäuschungen
nicht erspart. Die 1821 ausgebrochene Re-
volution machte alle Hoffnungen zunichte.
Die Zahlungen der Krone blieben aus, und
nun waren auch diese Kolonisten dem
Hunger ausgesetzt. Wohl kamen ihnen die
Schweizer Vereine von Rio de Janeiro und
von London rasch zu Hilfe, doch auf die
Dauer war die Kolonie nicht mehr zu erhal-
ten. Auch die Neu-Fryburger mussten dar-
ben bis sie starben oder Arbeit fanden. Die
alte Heimat kümmerte sich nicht weiter um
ihre ausgewanderten Kinder. Wer seine
Heimat verlässt, wird auch von ihr verlas-
sen und steht allein in der Welt! Und doch
haben diese vergessenen Helden der Schwei-
zer Geschichte sowohl der alten wie der
neuen Heimat einen grossen Dienst geleis-
tet; denn während sie, nur auf ihre eigene,
schwache Kraft angewiesen, unter grossen
Opfern und Entbehrungen ein neues Leben
begannen, wurde die Heimat automatisch
entlastet, zu neuem Aufschwung befähigt,
und in Brasilien erfüllten sie eine Mission
von welthistorischer Bedeutung. Sie liefe-
ren den Beweis, dass man Plantagenwirt-
schaft auch mit Weissen betreiben könne
(bis dahin arbeitete man in Brasilien mit
schwarzen Sklaven), ja noch mehr, dass
diese «weissen» Plantagen rentabler waren
als die «schwarzen». Dieser Beweis gab
später den mächtigsten Anstoss zur Be-
kämpfung der Sklaverei in Südamerika.

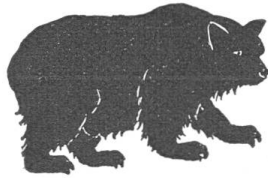
Aus Not und Elend spross also auf allen
Wegen wieder Segen und Freude empor.

* * *

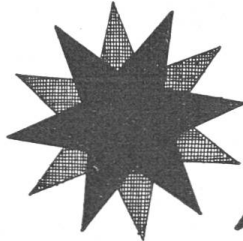
*Die vorstehenden Seiten «Schweizer
Geschichte» haben nicht nur historisches
Interesse. Es wird unsern Lesern leicht
fallen, die Parallelen zu den geschilder-
ten Bewegungen in den Ereignissen
unserer Tage zu finden. Dass dieselben
heute mehr politischen, sozialen und
nationalen als religiösen Charakter
haben, entspricht nur unserer Zeit und
ändert an ihrem gemeinsamen Ursprung
nichts.*
Die Redaktion.

BADEN

Das bekannte schweiz. Rheumabad
 Rheumatismus · Gicht · Jschias
 Gelenk- u. Knochenleiden · Ausheilung nach Unfällen und
 Operationen · Frauenkrankheiten · Katarre der Luftwege



BÄREN
 PENSION AB FR.11



STERNEN
 PENSION AB FR. 8.50



ADLER
 PENSION AB FR.8.50



LIMMATHOF
 PENSION AB FR.12



NATIONAL
 PENSION AB FR.11



HIRSCHEN-REBSTOCK
 PENSION AB FR. 8.50



GRAND HOTEL
 PENSION AB FR.14



BLUME
 PENSION AB FR.10



SCHWEIZERHOF
 PENSION AB FR.11



SCHWANEN
 PENSION AB FR.11

Kurhaus
 Monte
BRÉ
 ob Lugano

Diät — Luft — Sonne — Wasser
 Wärme — Ruhe — Bewegungsspiele
 Strahlen- und Wellenbehandlung
Erholung von Körper und Seele
 Prospekte durch die neue Leitung
 H. Heim-Liebe — Dr. Jean Bochat

Körperliche und geistige Frische



bringt höhere Leistung! Wenn Sie müde und abgespannt sind, hilft Ihnen unser physikalisch-diätetisches Kurverfahren. Bitte verlangen Sie kostenlos unsere Aufklärungsschriften 40 eg

KURANSTALT Sennrüttli 900m hoch
 DEGERSHEIM
 F. Danzelsen-Grauer, Dr. med. v. Segesser.

Minerva zürich
 Rasche u. gründl. **Maturität** Vorbereitung
Handelsdiplom

MONTREUX-CLARENS
 Familien-Pensionat. 8 bis 10 jge. Mädchen. Französisch, Englisch, Handelskurs, Musik, Sport. Schöne Villa m. gr. Garten am See. Ferienaufenthalt. Prima Referenzen. Prospekte durch Mme. J. Gerber-Ray

4 Worte nur:
TRINKT LOSTORFER EXTRA TAFELWASSER